

Włosi z wizytą w Tychach

W UBIEGŁYM TYGODNIU W TYCHACH GOŚCIŁA DELEGACJA Z WŁOSKIEGO CASSINO, KTÓRE OD 1977 ROKU JEST NASZYM MIASTEM PARTNERSKIM.

Delegacja z Włoch liczyła 29 osób. Wśród nich byli m.in. przedstawiciele władz samorządu i radni, pięciu uczniów, którzy są stypendystami burmistrza Cassino i przedsiębiorcy – mówi Iwona Ciepła, naczelnik Wydziału Informacji, Promocji i Współpracy z Zagranicą Urzędu Miasta Tychy.

Co zobaczyli?

W czasie pobytu Włosi m.in. zwiedzali nasze miasto, gościli w Fabryce Fiat Auto Poland, a także wzięli udział w koncercie finałowym 14. Międzynarodowego Festiwalu „Śląska Jesień Gitarowa”. Wybrali się także do Krakowa i do byłego obozu koncentracyjnego w Oświęcimiu.

Na zaproszenie prezydenta

– Goście przyjechali na zaproszenie prezydenta Andrzeja Dziuby. W Cassino zmieniły się władze i ta wizyta była doskonałą okazją do poznania się i omówienia sposobów rozwoju współpracy – wyjaśnia naczelnik Ciepła. – Ważnym punktem spotkania było omawianie szczegółów wystawy, która ma się odbyć w przyszłym roku, i która ma być poświęcona pamięci ofiar II wojny światowej.



W czasie pobytu w Tychach Włosi zwiedzili m.in. tyską fabrykę Fiata.

Włosi bardzo chcą taką ekspozycję zorganizować u nas, w Tychach – dodaje.

Nie bez znaczenia jest fakt, że do Tychów przyjechali również włoscy uczniowie, którzy spotkali się z młodzieżą z III Liceum Ogólnokształcącego im. S. Wyspiańskiego. – Władze Cassino planują w przyszłym roku zaprosić kilkunastu tyskich uczniów do siebie. Nasza młodzież ma mieszkać u rodzin swoich włoskich rówieśników. To ma być początek takich tysko-włoskich wymian – tłumaczy Iwona Ciepła.

Festiwal Miast Partnerskich

Przypomnijmy, miasta partnerskie Tychów to włoskie Cassino, dzielnica Berlina Marzahn-Hellersdorf oraz szwedzkie Huddinge. W 2009 roku z okazji 75-lecia nadania Tychoom praw gminy miejskiej odbył się Festiwal Miast Partnerskich.

Podczas Festiwalu mieszkańcy mogli uczestniczyć w prezentacjach bibliotecznych, a także w degustacjach, które miały miejsce w tyskich restauracjach. Towarzyszyła im specjalna oprawa – muzyka na żywo, stroje regionalne. W czasie Dni Tyskich miasta partnerskie zaprezentowały swoje stoiska. Chętni mogli wziąć udział w przyspieszonym



Pamiętkowe zdjęcie tyskich i włoskich samorządowców.

kursie językowym, w konkursach plastycznych oraz w warsztatach tanecznych.

Dzięki Festiwalowi Miast Partnerskich tysanie mogli zapoznać się z kulturą i obyczajami naszych partnerów, poznać strukturę ich miast, a także ich kuchnię, zwyczaje i mentalność.

Warto wiedzieć

Cassino jest położone ok. 140 km na południe od Rzymu w regionie Lacjum, w prowincji Frosinone. W Polsce kojarzone przede wszystkim z bitwą pod Monte Cassino oraz cmentarzem żołnierzy polskich z czasów II wojny światowej. W chrześcijańskiej tradycji Europy znane jako miejsce pobytu i działalności św. Benedykta z Nursji uważanego za duchowego ojca wszystkich mnichów Zachodu.

EWA STRZODA

GIUSEPPE GOLINI PETRARCONO, BURMISTRZ CASSINO: Nie ma rzeczy, która nie podobałaby mi się w Tychach. Wycieczka do fabryki Fiata, zwiedzanie Browaru to nie lada atrakcja. Jednak skrajne emocje wywołało u nas wszystko to, co zobaczyliśmy w pobliskim Muzeum Auschwitz-Birkenau. To bardzo smutne miejsce.

Wracając do Tychów – fenomenalne jest to, że jest tu tak wiele zieleni. I tak wiele dobrego jedzenia. Polubiłem polską kuchnię, bardzo smakowały mi szczególnie obiady składające się z dwóch dań oraz piwo „Tyskie”, które mieliśmy okazję spróbować.

Niezapomnianych doznań muzycznych dostarczył nam Festiwal „Śląska Jesień Gitarowa”. Nie sądziłem, że tak renomowany konkurs odbywa się w tym mieście.

DR DONATO FORMISANO, PREZES BANCA POPOLARE DEL CASSINATE: Tychy pod każdym względem dorównują miastom europejskim. Są dobrze zorganizowane i przyjazne turystom. Polacy są bardzo sympatyczni i otwarci. Cieszę się, że mogłem miło spędzić czas w tak dobrym towarzystwie.

MATTEO BIASIELLI, UCZEŃ: Podczas spotkania z tyskimi uczniami miałem okazję zwiedzić wiele ciekawych miejsc, m.in. Stare Tychy – plac Baczyńskiego i kościół Marii Magdaleny. Wywarło to na mnie duże wrażenie. Mielśmy także okazję poznać nocne życie w mieście, co oczywiście bardzo się nam wszystkim podobało. Jednak najpiękniejsze dla mnie w Tychach jest to, że jest tu bardzo zielono.

JARMARK BOŻONARODZENIOWY

Wynajem domków

Po raz kolejny na placu Baczyńskiego w dniach 13–16 grudnia odbędzie się Jarmark Bożonarodzeniowy. Będzie, jak zwykle, magicznie. Plac wypelni się świątecznymi straganami i stoiskami, wystąpią artyści, pojawi się bajkowa scenaria. Nie zabraknie smakotek oraz atrakcji dla młodszych i starszych tyżan.

Jarmark Bożonarodzeniowy to zapowiedź świąt i doskonała okazja nie tylko do zrobienia zakupów, ale też do spotkania ze znajomymi.

Zapraszamy wszystkich handlowców, którzy chcieliby wziąć

udział w Jarmarku do wynajmu domków na czas jego trwania – koszt to 500 zł. Zgłoszenia można wysłać na adres: jarmark.tychy@gmail.com do 20 listopada. Karty zgłoszeniowe są do pobrania na stronie www.umtychy.pl i www.bip.kultura.tychy.pl.

Szczegółowe informacje pod numerami telefonów: 32/327 02 91 w. 28 Daria Janiurek – Miejskie Centrum Kultury 32/776 39 18 Katarzyna Kula – Wydział Informacji, Promocji i Współpracy z Zagranicą Urzędu Miasta Tychy.



W czasie wizyty w Polsce Włosi zobaczyli m.in. były obóz koncentracyjny w Oświęcimiu.